

# Quick Installation Guide



Installationsanleitung

Guide D'installation

Guía de Instalación

Guida di Installazione

Installatiehandleiding

Instrukcja Instalacji

Instalační příručka

Telepítési Segédlet

Installasjonsveiledning

Installationsvejledning

Asennusopas

Installationsguide

Guia de Instalação

Οδηγος Γρηγορης Εγκαταστασης

Vodič za Brzu Instalaciju

Kratka Navodila za Uporabo

Ghid de Instalare Rapidă

## **DHP-W311AV** **Powerline AV 500** **Wireless N Mini Starter Kit**

(DHP-308AV & DHP-W310AV)Version

1.10 | April 8, 2013



# Package Contents



DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender



DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter



Installation CD-ROM



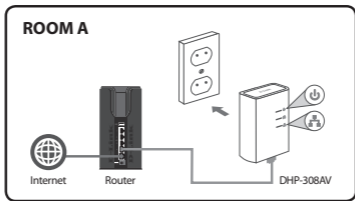
CAT5 Ethernet Cable (2x)



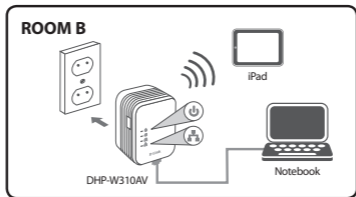
Wi-Fi Configuration Card

## Hardware Installation

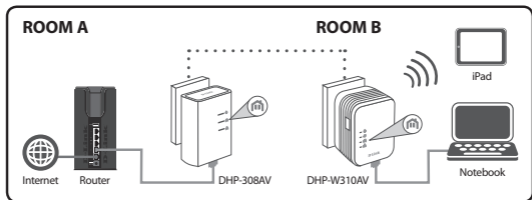
1. Plug the DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter into a wall outlet near your router. Connect one of the included Ethernet cables to a LAN port on your router, and connect the other end of the cable to your DHP-308AV.



2. Plug the Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender into a wall outlet in a place you want to extend your network. Insert one end of the second included Ethernet cable into the DHP-W310AV, and the other end into your computer. You may also connect to the DHP-W310AV over Wi-Fi with the information on the Wireless Configuration Card.



3. Your router, DHP-308AV, DHP-W310AV, and computer are all connected now. Proceed to "First-time Configuration" on the next page.



# First-time Configuration

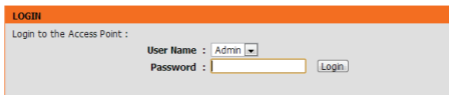
1. Use your web browser to go to:

Windows: **http://dlinkapWXYZ** or **http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local.** or **http://dlinkap.local.**

Where WXYZ is the last 4 digits of the MAC address. The full address is available on the included Wireless Configuration Card.

2. Select ADMIN for the User Name and leave the Password blank.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin ▾

Password :

3. From the landing page, start the Setup Wizard for Powerline Connection.
4. When prompted, press the Common Connect Button for 2 seconds on the DHP-308AV to connect it to the DHP-W310AV.

**Note:** If you have not previously secured your existing Powerline network, you will need to set up security for all of your existing Powerline devices. Perform the following steps for each device: press the Common Connect Button on the DHP-W310AV, then press the Simple Connect Button on your existing Powerline device within 2 minutes.



5. Follow the wizard's steps to set up your Powerline network. For more detailed support, please refer to the User Manual.

## Frequently Asked Questions

Q: Why can't my DHP-W310AV find my DHP-308AV?

- Be sure you are plugging each directly into a wall outlet. Plugging into anything else may slow or stop the connection.
- The electrical wiring must have a direct connection. For example, Powerline connections may not be available across a street or to different units in an apartment building.

Q: My connection is erratic and sometimes cuts out or is slow, why?

- Try to keep nearby outlets free of other devices, especially chargers and hair dryers, to minimize electrical interference.

Q: How do I find my wireless network? Why does it have such a weird name? Can I change it?

- You can find the Wi-Fi name (SSID) and password on the Wireless Configuration Card. Common names and passwords like *dlink* or *password* are avoided for security purposes.
- You can change your wireless settings by navigating a web browser to <http://dlinkapWXYZ.local>. then **Setup** then **Wireless Settings**. WXYZ is an example, the real address is on your configuration card.

---

Q: Can I use only the DHP-W310AV or DHP-308AV to get online?

- Powerline devices work together to create a network. They communicate over your electrical wiring, but you still need an Internet connection from a router and/or modem.

Q: Can I use more than one Powerline device at a time?

- Yes you can! D-Link offers a host of Powerline devices that include adapters, extenders, and routers.

## Technical Support

**United Kingdom (Mon-Fri)**, Website: <http://www.dlink.com>

Home Wireless/Broadband 0871 873 3000 (9.00am–06.00pm, Sat 10.00am–02.00pm)

Managed, Smart, & Wireless Switches, or Firewalls 0871 873 0909 (09.00am– 05.30pm)

(BT 10ppm, other carriers may vary.)

**Ireland (Mon-Fri)**, Website: <http://www.dlink.com>

All Products 1890 886 899 (09.00am–06.00pm, Sat 10.00am–02.00pm)

Phone rates: €0.05ppm peak, €0.045ppm off peak times

# Packungsinhalt



DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender



DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter



Installations-CD



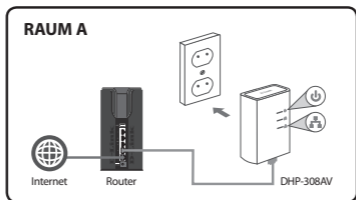
Kat.5 Ethernet-Kabel (2x)



Wireless Configuration Card (Konfigurationskarte)

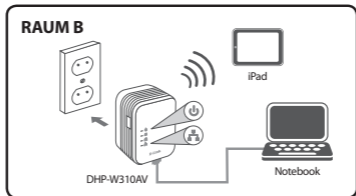
## Hardware-Installation

1. Schließen Sie den DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter an eine Wandsteckdose nicht weit von Ihrem Router an. Schließen Sie eines der mitgelieferten Ethernet-Kabel an einen LAN-Port Ihres Routers an und stecken Sie das andere Ende des Kabels in Ihren DHP-308AV.

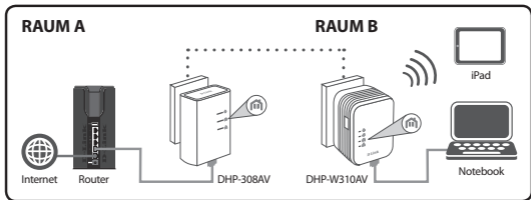




2. Schließen Sie den DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender dort an eine Wandsteckdose an, wo Sie Ihr Netzwerk erweitern möchten. Stecken Sie das eine Ende des zweiten mitgelieferten Ethernet-Kabels in den DHP-W310AV und das andere Ende in Ihren Computer. Sie können auch eine Verbindung zum DHP-W310AV über Wi-Fi herstellen. Nutzen Sie dazu die Informationen auf der Wireless Configuration Card (Konfigurationskarte für drahtlose Verbindungen).



3. Ihr Router, DHP-308AV, DHP-W310AV und Ihr Computer sind nun alle miteinander verbunden. Fahren Sie mit "Erstkonfiguration" auf der nächsten Seite fort.



# Erstkonfiguration

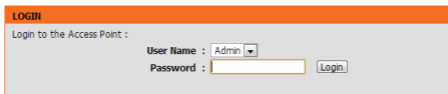
1. Verwenden Sie Ihren Webbrowser, um folgende Seite aufzurufen:

Windows: **http://dlinkapWXYZ oder http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. oder http://dlinkap.local.**

Wobei WXYZ die letzten 4 Ziffern der MAC-Adresse darstellen. Sie finden die vollständige Adresse auf der mitgelieferten Wireless Configuration Card (Konfigurationskarte für drahtlose Verbindungen).

2. Geben Sie als Benutzernamen ADMIN ein und lassen Sie das Kennwortfeld leer.



3. Starten Sie den Einrichtungsassistenten für die Powerline-Verbindung (Setup Wizard for Powerline Connection) von der Startseite.
4. Sobald Sie dazu aufgefordert werden, drücken Sie 2 Sekunden lang auf die Taste 'Common Connect' auf dem DHP-308AV, um eine Verbindung zum DHP-W310AV herzustellen.

**Hinweis:** Sollten Sie vorher noch nicht bereits Ihr vorhandenes Powerline-Netzwerk gesichert haben, müssen Sie die entsprechenden Sicherheitsmaßnahmen jetzt für Ihre gesamten Powerline-Geräte vornehmen. Führen Sie die folgenden Schritte für jedes Gerät durch: Drücken Sie auf die 'Common Connect'-Taste auf dem DHP-W310AV und drücken Sie dann innerhalb von 2 Minuten auf die 'Simple Connect'-Taste auf Ihrem Powerline-Gerät.



5. Folgen Sie der schrittweisen Anleitung des Assistenten, um Ihr Powerline-Netz einzurichten. Ausführlichere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch.

## Häufig gestellte Fragen

F: Warum kann mein DHP-W310AV meinen DHP-308AV nicht finden?

- Schließen Sie unbedingt jedes der Geräte direkt an eine Wandsteckdose an. Alle anderen Anschlüsse könnten die Verbindung verlangsamen oder sogar vollständig unterbrechen.
- Die Verdrahtung muss eine direkte Verbindung bieten. So sind Powerline-Verbindungen über eine Straße hinweg oder zu unterschiedlichen Einheiten in einem Mietshaus möglicherweise nicht verfügbar.

F: Meine Verbindung ist unbeständig und reißt gelegentlich ab oder ist langsam. Warum?

- Halten Sie andere Geräte von den in der Nähe befindlichen Anschlüssen entfernt. Das gilt insbesondere für Aufladegeräte und Haartrockner, um elektrische Störungen zu minimieren.

F: Wie finde ich mein drahtloses Netzwerk (Funknetz)? Warum hat es einen solchen merkwürdigen Namen? Darf ich ihn ändern?

- Sie finden den Wi-Fi Namen (SSID) und das Kennwort auf der Wireless Configuration Card. Aus Sicherheitsgründen werden allgemein

gebräuchliche Namen und Kennwörter wie *dlink* oder *password* vermeiden.

- Sie können Ihre Funkeinstellungen ändern, indem Sie einen Webbrowser verwenden, <http://dlinkapWXYZ.local> aufrufen und dann **Setup** und **Wireless Settings (Funkeinstellungen)** wählen. WXYZ ist lediglich ein Beispiel. Die korrekte Adresse finden Sie auf Ihrer Wireless Configuration Card (Konfigurationskarte).

F: Kann ich nur den DHP-W310AV oder DHP-308AV verwenden, um online zu gehen?

- Powerline-Geräte arbeiten zusammen, um ein Netzwerk zu erstellen. Sie kommunizieren über Ihre vorhandenen elektrischen Leitungen. Sie brauchen aber trotzdem eine Internetverbindung von einem Router und/oder Modem.

F: Kann ich mehr als ein Powerline-Gerät zur gleichen Zeit verwenden?

- Ja, das ist möglich! D-Link bietet Ihnen eine Reihe von Powerline-Geräten, wie unter anderem Adapter, Extender und Router.

## Technische Unterstützung

**Deutschland:** Web: <http://dlink.com>

Telefon: +49(0)1805 2787 0,14 € pro Minute Zeiten: Mo. –Fr. 09:00 – 17:30 Uhr

**Österreich:** Web: <http://dlink.com>

Telefon: +43(0)820 480084 0,116 € pro Minute Zeiten: Mo. –Fr. 09:00 – 17:30 Uhr

**Schweiz:** Web: <http://dlink.com>

Telefon: +41(0)848 331100 0,08 CHF pro Minute Zeiten: Mo. –Fr. 09:00 – 17:30 Uhr

\* Gebühren aus Mobilnetzen und von anderen Providern können abweichen.

# Contenu de la boîte



Mini prolongateur Wireless N CPL AV 500 DHP-W310AV



Mini-adaptateur CPL AV  
500 DHP-308AV



CD-ROM d'installation



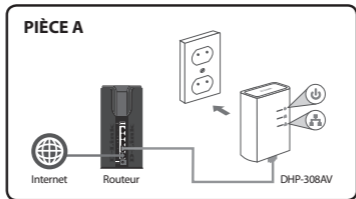
Câble Ethernet CAT5 (x2)



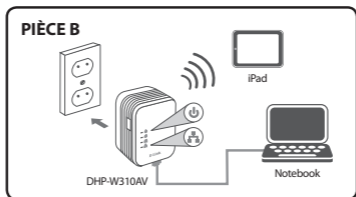
Carte de configuration  
du Wi-Fi

## Installation du matériel

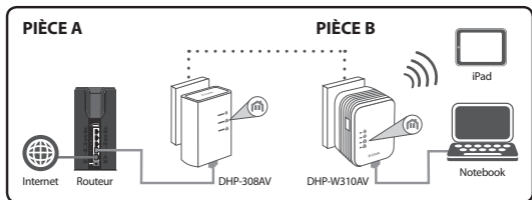
1. Branchez le mini-adaptateur CPL AV 500 DHP-308AV dans une prise murale située à proximité de votre routeur. Connectez une extrémité de l'un des câbles Ethernet fournis à un port LAN de votre routeur et l'autre extrémité, à votre DHP-308AV.



2. Branchez le Mini prolongateur Wireless N CPL AV 500 DHP-W310AV dans une prise murale de la pièce où vous voulez étendre votre réseau. Connectez une extrémité du second câble Ethernet fourni au DHP-W310AV et l'autre extrémité, à votre ordinateur. Vous pouvez également connecter le DHP-W310AV ou le Wi-Fi à l'aide des informations données sur la Carte de configuration sans fil.



3. Votre routeur, le DHP-308AV, le DHP-W310AV et l'ordinateur sont maintenant tous connectés. Passez à la section « Première configuration » en page suivante.



# Première configuration

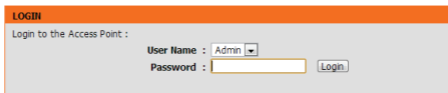
1. Utilisez votre navigateur Web pour accéder à :

Windows : **http://dlinkapWXYZ ou http://dlinkap**

Mac OS : **http://dlinkapWXYZ.local. ou http://dlinkap.local.**

Où WXYZ correspond aux 4 derniers chiffres de l'adresse MAC. L'adresse complète est indiquée sur la Carte de configuration du réseau sans fil fournie.

2. Sélectionnez ADMIN comme nom d'utilisateur et laissez le mot de passe vide.



The screenshot shows a web browser window with an orange header containing the word "LOGIN". Below the header, the text "Login to the Access Point :" is displayed. There are two input fields: "User Name :" with a dropdown menu showing "Admin" and a small downward arrow, and "Password :" with an empty text box. To the right of the password field is a "Login" button.

3. Sur la page qui s'ouvre, lancez l'assistant de configuration de connexion CPL.
4. Lorsque vous y êtes invité, appuyez sur le bouton Common Connect (Connexion commune) du DHP-308AV pendant 2 secondes pour le connecter au DHP-W310AV.

**Remarque :** Si vous n'avez pas encore sécurisé votre réseau CPL, vous devez configurer la sécurité de tous vos périphériques CPL existants. Procédez comme suit pour chaque périphérique : appuyez sur le bouton de connexion commune du DHP-W310V, puis appuyez sur le bouton de connexion simple de votre périphérique CPL dans les 2 minutes.



5. Suivez les étapes de l'assistant pour configurer votre réseau CPL. Pour obtenir une aide complémentaire, reportez-vous au manuel d'utilisation.

## Foire aux questions

Q : Pourquoi mon DHP-W310AV ne détecte-t-il pas le DHP-308AV ?

- Vérifiez que vous avez branché chaque périphérique directement dans une prise murale. Les brancher dans un autre support peut ralentir la connexion, voire la couper.
- Le câblage électrique doit posséder une connexion directe. Par exemple, les connexions CPL ne sont pas toujours disponibles de l'autre côté de la rue ou dans d'autres appartements d'un immeuble.

Q : Ma connexion est instable, coupe parfois ou est lente, pourquoi ?

- Essayez de libérer les prises à proximité en retirant les autres dispositifs, notamment les chargeurs et les sèche-cheveux, pour limiter les interférences électriques.

Q : Comment puis-je trouver mon réseau sans fil ? Pourquoi a-t-il un nom si étrange ? Puis-je le modifier ?

- Le nom Wi-Fi (SSID) et le mot de passe sont indiqués sur la Carte de configuration sans fil. Les noms et mots de passe courants, tels que *dlink* et *password* sont évités pour des raisons de sécurité.



- Vous pouvez modifier vos paramètres sans fil en saisissant <http://dlinkapWXYZ.local>. dans un navigateur Web, puis en sélectionnant **Setup** (Configurer) et **Wireless Settings** (Paramètres sans fil). WXYZ est un exemple ; l'adresse réelle est indiquée sur votre carte de configuration.

Q : Puis-je utiliser uniquement le DHP-W310AV ou le DHP-308AV pour me connecter ?

- Les périphériques CPL fonctionnent conjointement pour créer un réseau. Ils communiquent par le biais de votre câblage électrique, mais vous avez besoin d'une connexion Internet partant d'un routeur et/ou d'un modem.

Q : Puis-je utiliser plusieurs périphériques CPL en même temps ?

- Oui ! D-Link propose de nombreux périphériques CPL, notamment des adaptateurs, des prolongateurs et des routeurs.

## Assistance Technique

Assistance technique D-Link sur internet: <http://dlink.com>

Assistance technique D-Link par téléphone : 01 76 54 84 17

Du lundi au vendredi de 9h à 19h (hors jours fériés)

# ¿Qué contiene la caja?



Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender DHP-W310AV



Miniadaptador AV  
Powerline 500 DHP-308AV



CD-ROM de instalación



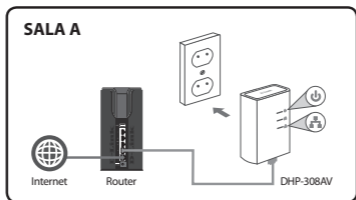
2 cables Ethernet CAT5



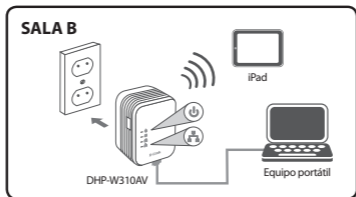
Tarjeta de configuración  
Wi-Fi

## Instalación del hardware

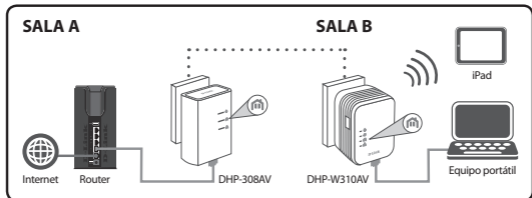
1. Enchufe el miniadaptador AV Powerline 500 DHP-308AV en una toma de pared cercana al router. Conecte uno de los cables Ethernet incluidos al puerto LAN del router y conecte el otro extremo del cable al DHP-308AV.



- Enchufe el kit de inicio para red inalámbrica AV Powerline 500 Mini DHP-W310AV en una toma de pared en el lugar en el que desea ampliar la red. Inserte un extremo del segundo cable Ethernet incluido en el DHP-W310AV y el otro extremo en el ordenador. Asimismo, puede conectar el DHP-W310AV a través de Wi-Fi utilizando la información incluida en la tarjeta de configuración inalámbrica.



- El router, el DHP-308AV, el DHP-W310AV y el ordenador ya están conectados. Vaya a la sección "Configuración por primera vez" en la página siguiente.



# Configuración por primera vez

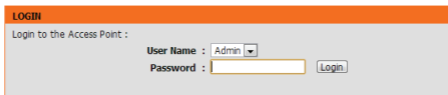
1. Utilice el explorador web para ir a:

Windows: **http://dlinkapWXYZ o http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. o http://dlinkap.local.**

Donde WXYZ son los 4 últimos dígitos de la dirección MAC. La dirección completa está disponible en la tarjeta de configuración inalámbrica incluida.

2. Seleccione ADMIN para el nombre de usuario y deje la contraseña en blanco.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin

Password :  Login

3. Desde la página de inicio, inicie el asistente para la configuración de la conexión Powerline.
4. Cuando se le indique, pulse el botón Conexión común durante 2 segundos en el DHP-308AV para conectarlo al DHP-W310AV.

**Nota:** si no ha asegurado previamente su red Powerline existente, necesitará configurar la seguridad de todos sus dispositivos Powerline existentes. Lleve a cabo los pasos siguientes para cada dispositivo: pulse el botón Conexión común en el DHP-W310AV y, a continuación, pulse el botón Conexión simple en el dispositivo Powerline existente en un plazo de 2 minutos.



5. Siga los pasos del asistente para configurar la red Powerline. Para obtener una asistencia más detallada, consulte el manual del usuario.

## Preguntas más frecuentes

P: ¿Por qué mi DHP-W310AV no puede encontrar mi DHP-308AV?

- Asegúrese de enchufar cada uno directamente en una toma de pared. Enchufarlos en cualquier otra toma puede ralentizar o detener la conexión.
- El cableado eléctrico debe tener una conexión directa. Por ejemplo, las conexiones Powerline pueden no estar disponibles en el otro lado de la calle o en unidades diferentes de un edificio de pisos.

P: Mi conexión es irregular y a veces se corta o es lenta ¿por qué?

- Intente que no haya otros dispositivos en las tomas cercanas, en especial cargadores y secadores de pelo, para reducir al mínimo las interferencias eléctricas.

P: ¿Como puedo encontrar mi red inalámbrica? ¿Por qué tiene un nombre tan extraño? ¿Puedo cambiarlo?

- Puede encontrar el nombre de Wi-Fi (SSID) y la contraseña en la tarjeta de configuración inalámbrica. Por motivos de seguridad, se evitan nombres y contraseñas comunes como *dlink* o *contraseña*.
- Puede cambiar los parámetros inalámbricos desplazándose en un explorador web a <http://dlinkapWXYZ.local>. y después a **Configuración** y a

---

**Parámetros inalámbricos.** WXYZ es un ejemplo, la dirección real está en la tarjeta de configuración.

P: ¿Puedo utilizar solo el DHP-W310AV o el DHP-308AV para conectarme?

- Los dispositivos Powerline funcionan juntos para crear una red. Aunque se comunican a través del cableado eléctrico, sigue siendo necesaria una conexión a Internet desde un router o un módem.

P: ¿Puedo utilizar más de un dispositivo Powerline a la vez?

- Sí, puede hacerlo. D-Link ofrece una serie de dispositivos Powerline que incluye adaptadores, extensores y routers.

## Asistencia Técnica

<http://dlink.com>

Asistencia Técnica Telefónica de D-Link: +34 902 30 45 45 0,067 €/min

De Lunes a Viernes de 9:00 a 19:00

# Contenuto della confezione



DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender



DHP-308AV Powerline AV  
500 Mini Adapter



CD-ROM di installazione



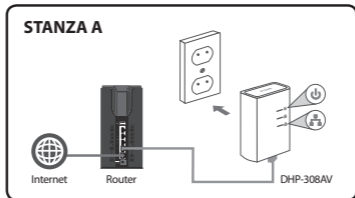
Cavo Ethernet CAT5 (2)



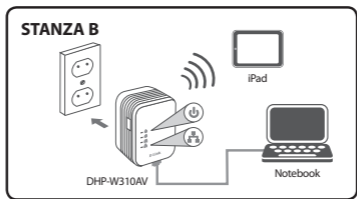
Scheda di configurazione  
Wi-Fi

## Installazione dell'hardware

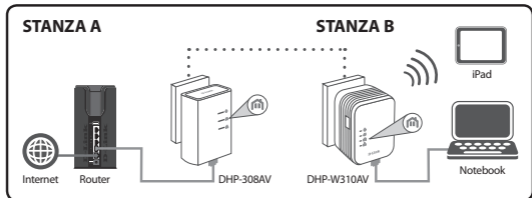
1. Collegare il dispositivo DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter a una presa a muro in prossimità del router. Collegare un'estremità di uno dei cavi Ethernet in dotazione a una porta LAN del router, quindi collegare l'altra estremità al dispositivo DHP-308AV.



2. Collegare il dispositivo DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender a una presa a muro nel locale in cui si desidera estendere la rete. Collegare un'estremità del secondo cavo Ethernet in dotazione al dispositivo DHP-W310AV, quindi collegare l'altra estremità al computer. È anche possibile collegarsi al dispositivo DHP-W310AV tramite Wi-Fi utilizzando le informazioni riportate sull'apposita scheda di configurazione.



3. Il router, il dispositivo DHP-308AV, il dispositivo DHP-W310AV e il computer sono ora tutti collegati. Passare alla sezione "Prima configurazione" nella pagina successiva.





# Prima configurazione

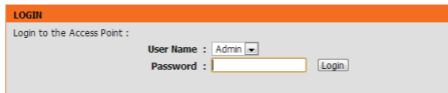
1. Dal browser Web aprire la pagina all'indirizzo:

Windows: **http://dlinkapWXYZ o http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. o http://dlinkap.local.**

WXYZ corrisponde alle ultime quattro cifre dell'indirizzo MAC. L'indirizzo completo è indicato sulla scheda di configurazione Wi-Fi inclusa.

2. Selezionare ADMIN come nome utente e lasciare vuoto il campo relativo alla password.



3. Nella pagina iniziale avviare la Configurazione guidata per la connessione Powerline.
4. Quando richiesto, premere per due secondi il pulsante di connessione comune sul dispositivo DHP-308AV per connetterlo al dispositivo DHP-W310AV.

**Nota:** se in precedenza non è stata protetta la rete Powerline esistente, è necessario configurare la sicurezza per tutti i dispositivi Powerline esistenti. Eseguire la procedura seguente per ciascun dispositivo: premere il pulsante di connessione comune sul dispositivo DHP-W310AV, quindi premere entro 2 minuti il pulsante di connessione semplice sul dispositivo Powerline.



5. Eseguire i passaggi della procedura guidata per configurare la rete Powerline. Per informazioni più dettagliate, consultare il manuale dell'utente.

## Domande frequenti

D: Perché il dispositivo DHP-W310AV non rileva il dispositivo DHP-308AV?

- Verificare che ciascun dispositivo sia collegato direttamente a una presa a muro. In caso contrario, la connessione potrebbe risultare rallentata o bloccarsi.
- Il collegamento alla rete elettrica deve essere diretto. È ad esempio possibile che le connessioni Powerline non siano disponibili tra edifici diversi di una strada o tra appartamenti diversi di uno stesso edificio.

D: La connessione non è costante e talvolta sembra rallentata o bloccata. Per quale motivo?

- Per ridurre le interferenze elettriche, provare a non collegare alle prese circostanti altri dispositivi, in particolare caricabatterie ed asciugacapelli.

D: Come si rileva una rete wireless? Perché il nome della rete è così strano? È possibile cambiarlo?

- Il nome (SSID) e la password Wi-Fi sono indicati sulla scheda di configurazione Wi-Fi. Nomi e password comuni, ad esempio *dlink* o *password*, vengono evitati per motivi di sicurezza.

- Per cambiare le impostazioni wireless, in un browser Web aprire la pagina all'indirizzo <http://dlinkapWXYZ.local>, quindi scegliere **Configura** e **Impostazioni wireless**. WXYZ è un indirizzo di esempio. Quello effettivo è riportato sulla scheda di configurazione.

D: È possibile utilizzare solo uno dei dispositivi DHP-W310AV e DHP-308AV per accedere a Internet?

- I dispositivi Powerline vengono utilizzati insieme per creare una rete. Comunicano tramite la rete elettrica, ma è comunque necessario disporre di una connessione Internet accessibile tramite router e/o modem.

D: È possibile utilizzare più dispositivi Powerline contemporaneamente?

- Certo. D-Link propone numerosi dispositivi Powerline, tra cui adattatori, extender e router.

## Supporto Tecnico

<http://dlink.com>

Supporto Tecnico dal lunedì al venerdì dalle ore 9.00 alle ore 19.00 con orario continuato

Telefono: 02 87366396

# Inhoud verpakking



DHP-W310AV Powerline AV 500 draadloze N Mini uitbreiding



DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter



Installatie CD-ROM



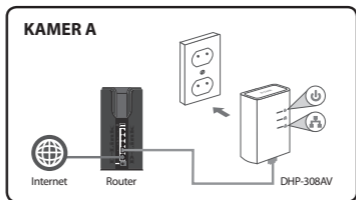
CAT5 Ethernet-kabel (2x)



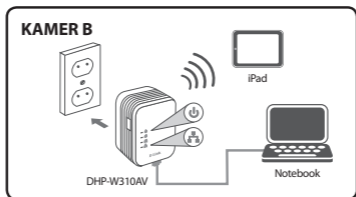
Wi-Fi configuratie-kaart

## Hardware-installatie

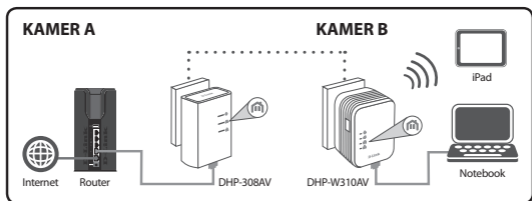
1. Steek de DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter in een wandstopcontact in de buurt van uw router. Sluit 1 van de meegeleverde Ethernet-kabels aan op een LAN-poort op uw router, en sluit het andere uiteinde van de kabel aan op uw DHP-308AV.



2. Steek de DHP-W310AV Powerline AV 500 draadloze N Mini uitbreiding in een wandstopcontact op een plaats waar u uw netwerk wilt uitbreiden. Steek het ene uiteinde van de tweede meegeleverde Ethernet-kabel in de DHP-W310AV, en het andere uiteinde in uw computer. U kunt ook een verbinding maken met de DHP-W310AV via Wi-Fi met de informatie op de Draadloze Configuratiekaart.



3. Uw router, DHP-308AV, DHP-W310AV, en computer zijn nu allemaal verbonden. Ga verder naar "Eerste configuratie" op de volgende pagina.



# Eerste configuratie

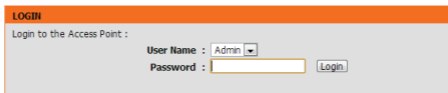
1. Gebruik uw webbrowser en ga naar:

Windows: **http://dlinkapWXYZ of http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. of http://dlinkap.local.**

Waarbij WXYZ de laatste vier digits van het MAC-adres zijn. Het volledige adres is beschikbaar op de meegeleverde draadloze configuratiekaart.

2. Kies ADMIN als de Gebruikersnaam en laat het Wachtwoord leeg.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin

Password :

3. Op de startpagina start u de Installatiewizard voor Powerline-aansluiting.
4. Wanneer u hierom gevraagd wordt, drukt u de knop Gemeenschappelijk verbinden gedurende 2 seconden in op de DHP-308AV om deze aan te sluiten op de DHP-W310AV.

**Opmerking:** indien u eerder uw bestaande Powerline netwerk niet hebt beveiligd, moet u de beveiliging instellen voor al uw bestaande Powerline toestellen. Voer de volgende stappen uit voor elk toestel: druk op de knop Gewone verbinding op de DHP-W310AV, druk vervolgens binnen de 2 minuten op de knop Eenvoudige verbinding op uw bestaande Powerline toestel.



5. Volg de stappen van de wizard om uw Powerline netwerk in te stellen. Raadpleeg de Gebruikershandleiding voor meer gedetailleerde ondersteuning.

## Veelgestelde vragen

Q: Waarom kan mijn DHP-W310AV mijn DHP-308AV niet vinden?

- Zorg dat elk toestel rechtstreeks in een wandstopcontact zit. Als u een verdeelstekker gebruikt, kan dit de verbinding vertragen of stopzetten.
- De elektrische bedrading moet een directe aansluiting hebben. Powerline aansluitingen zijn bijvoorbeeld mogelijk niet beschikbaar over een straat of naar verschillende eenheden in een flatgebouw.

Q: Mijn verbinding werkt soms wel en soms niet en valt soms weg of is traag, waarom?

- Probeer nabijgelegen stopcontacten vrij te houden van andere toestellen, meerbepaald opladers en haardrogers, om elektrische interferentie te beperken.

Q: Hoe vind ik mijn draadloos netwerk? Waarom heeft het zo'n gekke naam? Kan ik het veranderen?

- U vindt de Wi-Fi naam (SSID) en wachtwoord op de Draadloos Configuratiekaart. Veelvoorkomende namen en wachtwoorden zoals *dlink* of *wachtwoord* worden vermeden omwille van veiligheidsredenen.

- U kunt uw draadloze instellingen veranderen door een webbrowser te navigeren naar <http://dlinkapWXYZ.local>. Vervolgens **Installatie** vervolgens **Draadloze instellingen**. WXYZ is een voorbeeld, het echte adres staat op uw configuratiekaart.

Q: Kan ik alleen de DHP-W310AV of DHP-308AV gebruiken om online te gaan?

- Powerline apparaten werken samen om een netwerk te vormen. Ze communiceren via uw elektrische bedrading, maar u hebt nog steeds een Internet-verbinding nodig van een router en/of modem.

Q: Kan ik meer dan 1 Powerline apparaat per keer gebruiken?

- Ja, dat kan! D-Link biedt een hele reeks Powerline apparaten, waaronder adapters, uitbreidingstoestellen en routers.

## Technische Ondersteuning

Technische ondersteuning voor klanten in Nederland:

<http://dlink.com> / 0107994344 / €0.15per minuut.

Technische ondersteuning voor klanten in België:

<http://dlink.com> / 033039971 / €0.175per minuut(spitsuren), €0.0875per minuut(daluren)

Technische ondersteuning voor klanten in Luxemburg:

<http://dlink.com> / +32 70 66 06 40



# Zawartość opakowania



DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender



Karta DHP-308AV  
Powerline AV 500 Mini



Płyta instalacyjna  
CD-ROM



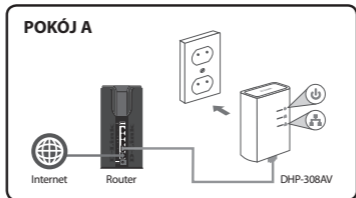
Kabel ethernetowy Kat.  
5 (2x)



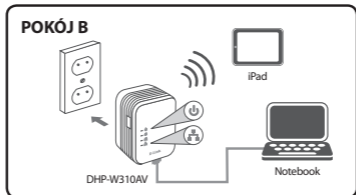
Karta konfiguracyjna  
Wi-Fi

## Instalacja sprzętu

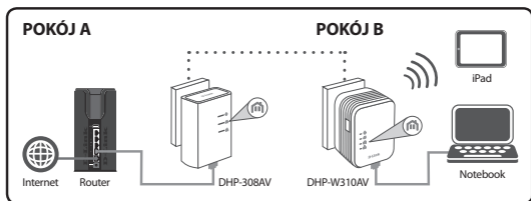
1. Podłącz kartę DHP-308AV Powerline AV 500 Mini do gniazda ściennego w pobliżu routera. Podłącz jeden z dołączonych do zestawu kabli ethernetowych do portu LAN w routerze, drugi jego koniec podłączając do urządzenia DHP-308AV.



2. Podłącz zestaw startowy DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N do gniazda ściennego w miejscu, na które chcesz rozszerzyć zasięg sieci. Podłącz jeden koniec drugiego kabla ethernetowego znajdującego się w zestawie do urządzenia DHP-W310AV, a drugi – do komputera. Przy użyciu informacji znajdujących się na karcie konfiguracyjnej połączenia bezprzewodowego można połączyć się z urządzeniem DHP-W310AV za pośrednictwem Wi-Fi.



3. Router, DHP-308AV, DHP-W310AV oraz komputer są teraz połączone. Przejdź do sekcji "Pierwsza konfiguracja" na kolejnej stronie.



# Pierwsza konfiguracja

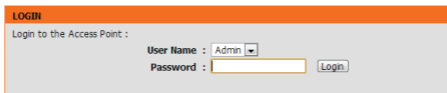
1. Przy użyciu przeglądarki internetowej przejdź na stronę:

Windows: **http://dlinkapWXYZ lub http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. lub http://dlinkap.local.**

gdzie WXYZ to 4 ostatnie cyfry adresu MAC. Pełny adres znajduje się na karcie konfiguracji sieci bezprzewodowej.

2. Jako nazwę użytkownika (User Name) wpisz ADMIN, a pole hasła (Password) pozostaw puste.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin ▾

Password :

3. Z poziomu strony docelowej uruchom kreatora konfiguracji połączenia Powerline.
4. Gdy pojawi się komunikat, naciśnij przycisk wspólnego łączenia (Common Connect) na urządzeniu DHP-308AV i przytrzymaj go przed 2 sekundy, aby podłączyć urządzenie do DHP-W310AV.

**Uwaga:** Jeśli nie ustawiono zabezpieczeń dla istniejącej sieci Powerline, należy ustawić takie zabezpieczenia dla wszystkich urządzeń używanych w sieci Powerline. Wykonaj następujące kroki dla każdego urządzenia: naciśnij przycisk wspólnego łączenia (Common Connect) na urządzeniu DHP-W310AV, a następnie, w ciągu 2 minut, naciśnij przycisk prostego łączenia (Simple Connect) na używanym urządzeniu Powerline.



5. W celu skonfigurowania sieci Powerline należy postępować zgodnie ze wskazówkami kreatora. Dalsze informacje znajdują się w instrukcji obsługi.

## Często zadawane pytania

P: Dlaczego DHP-W310AV nie wykrywa DHP-308AV?

- Upewnij się, że podłączasz każde z urządzeń bezpośrednio do gniazda ściennego. Podłączenie do innego źródła może spowolnić lub zablokować połączenie.
- Okablowanie elektryczne musi być podłączone bezpośrednio. Przykładowo połączenia Powerline mogą być niedostępne dla lokalizacji po drugiej stronie ulicy lub w różnych częściach bloku mieszkalnego.

P: Parametry połączenia są zmienne, a czasami jest ono zrywane lub bardzo wolne. Dlaczego?

- Jeśli to możliwe, aby zminimalizować zakłócenia elektryczne, nie podłączaj urządzenia Powerline w pobliżu innych urządzeń - zwłaszcza ładowarek i suszarek do włosów.

P: Jak znaleźć sieć bezprzewodową? Dlaczego ma ona taką dziwną nazwę? Czy mogę ją zmienić?

- Nazwę sieci Wi-Fi (SSID) oraz hasło znajdziesz na karcie konfiguracyjnej sieci bezprzewodowej. Ze względów bezpieczeństwa nie nadaje się nazw oczywistych typu *dlink* czy *hasło*.
- Ustawienia sieci bezprzewodowej można zmienić, przechodząc na stronę <http://dlinkapWXYZ.local>, a następnie klikając **Setup** (Konfiguracja) i **Wireless Settings** (Ustawienia sieci bezprzewodowej). WXYZ to przykład, prawdziwy adres znajduje się na karcie konfiguracyjnej.

P: Czy w celu połączenia się z Internetem mogę używać tylko DHP-W310AV lub DHP-308AV?

- Urządzenia Powerline współpracują w celu stworzenia sieci. Komunikują się ze sobą przy użyciu okablowania elektrycznego, jednakże niezbędne jest także połączenie z Internetem za pośrednictwem routera lub modemu.

P: Czy mogę używać więcej niż jednego urządzenia Powerline jednocześnie?

- Tak. D-Link oferuje szeroką gamę urządzeń Powerline, w tym adaptery przewodowe, bezprzewodowe i routery.

## Pomoc Techniczna

Telefoniczna pomoc techniczna firmy D-Link: 0 801 022 021

Pomoc techniczna firmy D-Link świadczona przez Internet:

<http://dlink.com>

# Obsah balení



Startovací sada DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini



Adaptér DHP-308AV  
Powerline AV 500 Mini



Instalační CD



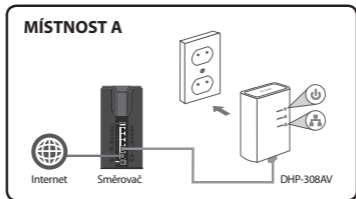
Ethernetový kabel CAT5 (2x)



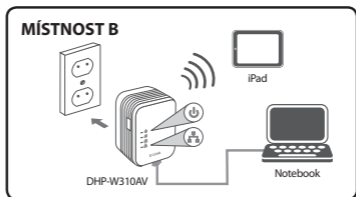
Konfigurační karta Wi-Fi  
připojení

## Instalace hardwaru

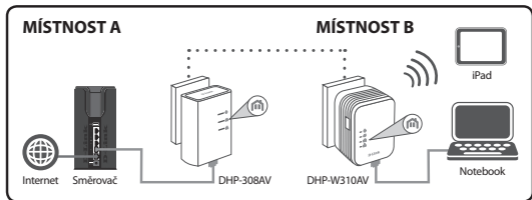
1. Zapojte jeden z přibalených ethernetových kabelů do portu LAN svého routeru a druhý konec připojte do adaptéru DHP-308AV.



2. Zapojte startovací sadu DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini do elektrické zásuvky poblíž místa, kde chcete rozšířit pokrytí vaší sítě. Zapojte jeden konec přibaleného ethernetového kabelu do jednotky DHP-W310AV a druhý konec do počítače. K jednotce DHP-W310AV se můžete připojit i přes Wi-Fi, použijte informace na konfigurační kartě k bezdrátovému připojení.



3. Váš router, jednotky DHP308AV a DHP-310AV jsou nyní vzájemně propojené. Pokračujte částí „Konfigurace napoprvé“.



# Prvotní konfigurace

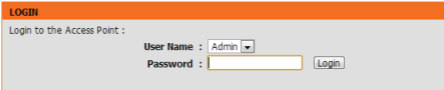
1. Ve svém webovém prohlížeči otevřete adresu:

Windows: **http://dlinkapWXYZ or http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. or http://dlinkap.local.**

Kde WXYZ jsou poslední 4 číslice MAC adresy. Úplná adresa je uvedena na přiložené kartě bezdrátové konfigurace.

2. Jako uživatelské jméno zadejte ADMIN a heslo nechte prázdné.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin

Password :

Login

3. Na úvodní stránce spusťte Průvodce nastavením připojení Powerline.
4. Na vyzvání stiskněte na 2 sekundy tlačítko Common Connect na adaptéru DHP-308AV, aby se připojil k jednotce DHP-W310AV.

**Poznámka:** Pokud jste dosud nezajistili svou stávající síť Powerline, musíte nastavit zabezpečení pro všechna stávající zařízení Powerline. Proveďte následující kroky pro každé zařízení: stiskněte tlačítko Common Connect na DHP-W310AV, potom stiskněte tlačítko Simple Connect na stávajícím zařízení Powerline během 2 minut.





5. Podle kroků v průvodci nastavte svou síť Powerline. Podrobnější detaily najdete v průvodci pro uživatele.

## Často kladené dotazy

Otázka: Proč jednotka DHP-W310AV nemůže najít adaptér DHP-308AV?

- Dbejte, aby obě zařízení byla zapojena přímo do zásuvky. Zapojíte-li je do něčeho jiného, připojení může být pomalé nebo nemusí fungovat.
- Spojení po elektrickém rozvodu musí být přímé. Síť Powerline například nemusí fungovat přes ulici nebo mezi různými byty v budově.

Otázka: Připojení je nahodilé a občas vypadne nebo se zpomalí, proč?

- Okolní zásuvky pokud možno nevyužívejte pro jiná zařízení, zejména nabíječky a fény, aby se minimalizovalo elektrické rušení.

Otázka: Jak vyhledám bezdrátovou síť? Proč má tak podivný název? Můžu jej změnit?

- Název (SSID) a heslo sítě Wi-Fi najdete na kartičce s konfigurací sítě Wi-Fi. Běžné názvy a hesla, jako jsou *dlink* nebo *password*, se z bezpečnostních důvodů nepoužívají.
- Nastavení bezdrátové sítě můžete změnit tak, že v prohlížeči otevřete adresu <http://dlinkapWXYZ.local>. a vyberete volbu **Nastavení** a poté **Nastavení bezdrátové komunikace**. WXYZ je příklad, skutečnou adresu najdete na kartičce s konfigurací.

---

Otázka: Je možné pro připojení k internetu použít jen DHP-W310AV nebo DHP-308AV?

- Zařízení Powerline společně vytvoří síť. Komunikují přes váš elektrický rozvod, ale nadále potřebují připojení k internetu přes směrovač nebo modem.

Otázka: Můžu současně používat více zařízení Powerline?

- Ano! Společnost D-Link nabízí širokou škálu zařízení Powerline, včetně adaptérů, extendérů a směrovačů.

## Technická Podpora

Web: <http://dlink.com>

E-mail: [support@dlink.cz](mailto:support@dlink.cz)

Telefon ČR: +420 211 151 640 nebo SK: +421 (0)692 147 110

Telefonická podpora je v provozu: PO - PÁ od 09:00 do 17:00

Volání je zpoplatněno dle příslušných tarifů Vašeho operátora.

# A csomagolás tartalma



DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini bővítő



DHP-308AV Powerline AV 500 Mini adapter



Telepítő CD-ROM



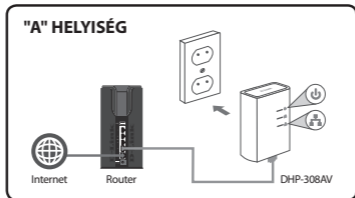
CAT5 Ethernet kábel (2x)



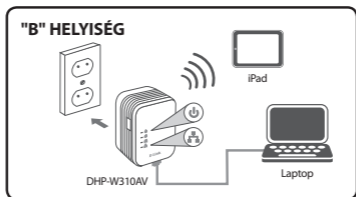
Wi-Fi konfigurációs kártya

## Hardver telepítése

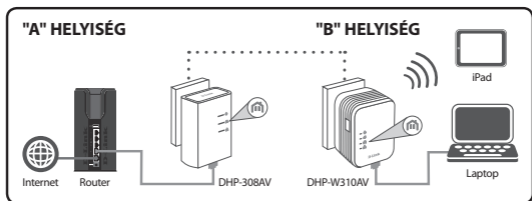
1. Csatlakoztassa a DHP-308AV Powerline AV 500 Mini adaptert egy fali aljzatba a routerhez közel. A csomagban található Ethernet kábel egyik végét csatlakoztassa a router LAN portjába, a másik végét pedig a DHP-308AV-ba.



2. Csatlakoztassa a DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini bővítő egy fali aljzatba olyan helyen, ahol szeretné bővíteni a hálózatot. Dugja a csomagban lévő második Ethernet kábel egyik végét a DHP-W310AV-be, a másik végét pedig a számítógéphe. A DHP-W310AV-hez Wi-Fi-n keresztül is csatlakozhat, a Vezeték nélküli konfigurációs kártyán lévő információk segítségével.



3. A routere, a DHP-308AV, a DHP-W310AV és a számítógép most össze van kapcsolva. Folytassa az "Első konfiguráció" résszel a következő oldalon.



# Első konfiguráció

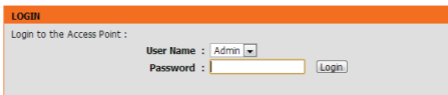
1. Webböngésző segítségével menjen az alábbi címre:

Windows: **http://dlinkapWXYZ or http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. or http://dlinkap.local.**

Ahol a WXYZ a MAC-cím utolsó 4 számjegye. A teljes cím a csatolt Vezeték nélküli konfigurációs kártyán található.

2. Felhasználónévnek válassza az ADMIN-t, a Jelszó mezőt pedig hagyja üresen.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin

Password :

3. A megjelenő oldalon indítsa el a Powerline kapcsolat Telepítő varázslóját.
4. Ha egy üzenet arra kéri, nyomja meg 2 másodpercig a Common Connect gombot a DHP-308AV-n, hogy kapcsolódjon a DHP-W310AV-hez.

**Megjegyzés:** Ha előzőleg nem biztosította be a meglévő Powerline hálózatát, be kell állítania a biztonságot valamennyi meglévő Powerline eszközénél. Minden eszközön hajtsa végre a következő lépéseket: nyomja meg a Common Connect gombot a DHP-W310AV-n, majd 2 percen belül nyomja meg a Simple Connect gombot a meglévő Powerline eszközén.



5. A Powerline hálózat beállításához kövesse a varázsló lépéseit. Részletesebb támogatásért kérjük, hivatkozzon a Felhasználói kézikönyvre.

## Gyakran ismételt kérdések

K: Miért nem találja a DHP-W310AV a DHP-308AV-t?

- Bizonyosodjon meg arról, hogy mindkettőt közvetlenül fali aljzatba csatlakoztatta. Ha máshová csatlakoztatja, az lelassíthatja vagy leállíthatja a kapcsolatot.
- Az elektromos kábelnek közvetlen kapcsolattal kell rendelkeznie. Például, a Powerline kapcsolat nem biztos, hogy működik az utca másik oldalára vagy egy épület különböző egységei között.

K: A kapcsolat akadozó, és néha megszakad vagy lassú. Miért?

- A közeli aljzatokat próbálja szabadon tartani más eszközöktől, leginkább töltőktől és hajszáritóktól, hogy minimalizálja az elektromos interferenciát.

K: Hogyan találom meg a vezeték nélküli hálózatomat? Miért van olyan fura neve? Megváltoztathatom?

- A Wi-Fi nevét (SSID) és a jelszót megtalálja a Vezeték nélküli konfigurációs kártyán. Biztonsági okokból kerüljük az olyan általános jelszavakat, mint a *dlink* vagy *jelszó*.

- Módosíthatja a vezeték nélküli beállításokat, ha webböngészőjén elnavigál a <http://dlinkapWXYZ.local> oldalra, azon belül pedig a **Beállítás** és **Vezeték nélküli beállítások** pontra. A WXYZ csak példa, a valódi cím a konfigurációs kártyán található.

K: Az online kapcsolódáshoz használhatom csak a DHP-W310AV-t vagy DHP-308AV-t?

- A Powerline eszközök együtt működve hozzák létre a hálózatot. Az Ön elektromos vezetékén keresztül kommunikálnak, ennek ellenére szüksége van routerre és/vagy modemre az internetkapcsolathoz.

K: Használhatok egyszerre egynél több Powerline eszközt is?

- Igen, használhat! A D-Link Powerline eszközök, úgymint adapterek, hosszabbítók és routerek, hostolását biztosítja.

## Technikai Támogatás

URL : <http://dlink.com>

Tel. : 06 1 461-3001

Fax : 06 1 461-3004

Land Line 14,99 HUG/min - Mobile 49,99,HUF/min

email : [support@dlink.hu](mailto:support@dlink.hu)

# Pakkens innhold



DHP-W310 Powerline AV 500 trådløs N Mini utvider



DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter



Installasjons-CD



CAT5-ethernetkabel (2x)

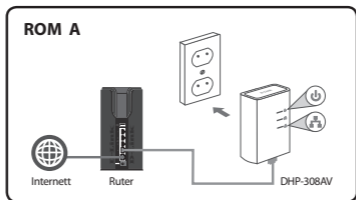


WiFi-konfigurasjonskort

NORSK

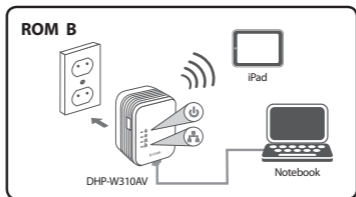
## Maskinvare-installering

1. Sett DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter til en stikkontakt i nærheten av ruter. Koble en av de medfølgende Ethernet-kabler til en LAN-port på ruter, og koble den andre enden av kabelen til DHP-308AV.

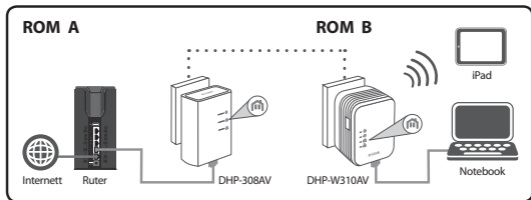




2. Sett DHP-W310 Powerline AV 500 trådløs N Mini utvider på et sted du ønsker å utvide nettverket til. Sett den ene enden av den andre medfølgende Ethernet-kabelen i DHP-W310AV, og den andre enden inn i datamaskinen. Du kan også koble til DHP-W310AV over WiFi med informasjonen på det trådløse konfigurasjonskortet.



3. Ruterer, DHP-308AV, DHP-W310AV og datamaskinen er alle tilkoblet nå. Fortsett med "Førstegangs konfigurering" på neste side.



# Førstegangs konfigurering

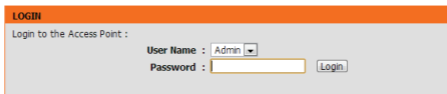
1. Bruk din nettleser til å gå til:

Windows: **http://dlinkapWXYZ eller http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. eller http://dlinkap.local.**

Hvor WXYZ er de 4 siste sifrene i MAC-adressen. Hele adressen finnes på det medfølgende trådløse konfigurasjonskortet.

2. Tast inn ADMIN som brukernavn og la passordfeltet være tomt.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin

Password :  Login

3. Fra destinasjonssiden, start installasjonsveiviseren for Powerline-tilkobling.
4. Når du blir bedt, trykker du på Felles tilkoblings-knappen i 2 sekunder på DHP-308AV for å koble den til DHP-W310AV.

**Merk:** Hvis du ikke tidligere har sikret det eksisterende Powerline-nettverket, må du sette opp sikkerhet for alle dine eksisterende Powerline-enheter. Utfør følgende trinn for hver enhet: Trykk på Felles tilkobling-knappen på DHP-W310AV, trykk deretter på Enkel tilkobling-knappen på din eksisterende Powerline-enhet innen 2 minutter.



5. Følg trinnene i veiviseren for å sette opp Powerline-nettverket. For mer detaljert støtte, vennligst se brukerveiledningen.

## Ofte Stilte Spørsmål

Sp: Hvorfor kan min W310AV ikke finne min DHP-308AV?

- Pass på at du kobler begge to direkte inn i en stikkontakt. Hvis du setter dem inn noe annet kan det bremse eller stoppe tilkoblingen.
- Det elektriske anlegget må ha en direkte forbindelse. For eksempel kan Powerline-tilkoblinger ikke være tilgjengelig på over en gate eller til ulike enheter i en bygård.

Sp: Tilkoblingen min er ujevn og noen ganger kutter den ut eller er treg, hvorfor?

- Prøv å ikke ha andre enheter i nærliggende stikkontakter, spesielt ladere og hårføner for å minimere elektrisk interferens.

Sp: Hvordan finner jeg i mitt trådløse nettverk? Hvorfor har det et sa merkelig navn? Kan jeg forandre det?

- Du finner WiFi (SSID)-navnet og passordet på det trådløse konfigurasjonskortet. Vanlige navn og passord som *dlink* eller *passord* unngås av sikkerhetsmessige årsaker.
- Du kan endre innstillingene for trådløs tilkobling ved å navigere en nettleser til <http://dlinkapWXYZ.local>. Deretter **Oppsett** så **Trådløse innstillinger**. WXYZ er et eksempel, den virkelige adressen finnes på konfigurasjonskortet.

---

Sp: Kan jeg bare bruke DHP-W310AV eller DHP-308AV til å komme på nett?

- Powerline-enhetene fungerer sammen for å skape et nettverk. De kommuniserer over din elektriske ledninger, men du trenger fortsatt en Internett-tilkobling fra en ruter og/eller et modem.

Sp: Kan jeg bruke mer enn én Powerline-enhet av gangen?

- Ja det kan du! D-Link tilbyr en rekke Powerline-enheter som inkluderer adaptere, forlengere og rutere.

## Teknisk Support

D-Link Teknisk Support over Internett: <http://dlink.com>

D-Link Teknisk telefonsupport: 820 00 755

(Hverdager 08:00 – 20:00)

# Pakkens indhold



DHP-W310AV Powerline AV 500 Trådløs N Mini Extender



DHP-308AV Powerline AV 500 miniadapter



Installations-CD



CAT5 ethernetkabel (x2)

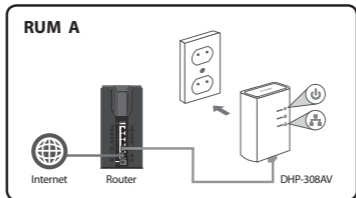


Wi-Fi-konfigurationskort

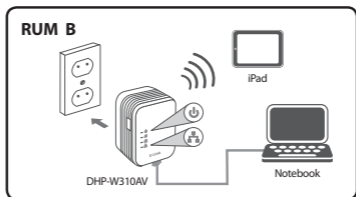
DANSK

## Installation af hardware

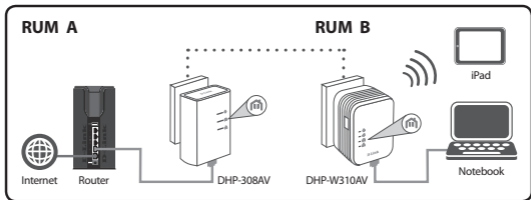
1. Stik DHP-308AV Powerline AV 500 Miniadapter i en stikkontakt tæt på din router. Tilslut et de medfølgende ethernetkabler til en LAN-port på computeren, og tilslut den anden ende af kablet til DHP-308AV.



2. Stik DHP-W310AV Powerline AV 500 Trådløs N Mini Extender i en stikkontakt i et rum, hvortil du vil udvide dit netværk. Isæt den ene ende af det andet medfølgende ethernetkabel i DHP-W310AV og den anden ende i computeren. Du kan også tilslutte dig DHP-W310AV via Wi-Fi med oplysningerne på det trådløse konfigurationskort.



3. Routeren, DHP-308AV, DHP-W310AV og computeren er alle tilsluttet nu. Fortsæt til "Førstegangs konfiguration" på næste side.



# Rørstegangs konfiguration

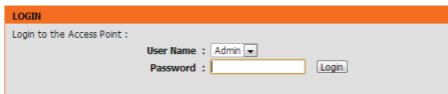
1. Anvend din web-browser for at gå til:

Windows: **http://dlinkapWXYZ eller http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. eller http://dlinkap.local.**

hvor WXYZ er de sidste 4 cifre i MAC-adressen. Den komplette adresse findes på det medfølgende trådløs-konfigurationskort.

2. Vælg ADMIN som brugernavn, og lad kodeordsfeltet være tomt.



3. Fra startsideen startes "Setup Wizard" [Indstillingsguide] til Powerline-forbindelsen.
4. Ved opfordring trykkes på "Common Connect Button" [Fælles forbindelsesknop] i 2 sekunder på DHP-308AV for at tilslutte den til DHP-W310AV.

**Bemærk:** Hvis du ikke tidligere har sikret dit netværk over elinstallationen, skal du indstille sikkerheden for alle enheder, der benytter elinstallationen. Udfør følgende trin for hver enhed: Tryk på knappen "Common Connect" på DHP-W310AV, tryk derefter på knappen "Simple Connect" på den eksisterende enhed, der benytter elinstallationen, inden for 2 minutter.

#### WELCOME TO THE D-LINK SETUP WIZARD

This wizard will guide you through a step-by-step process to configure your new D-Link powerline AP device.



. Step 1: Create powerline network

. Step 2: Configure Wi-Fi security

5. Følg guidens trin for at indstille dit Powerline-netværk. For yderligere support henvises til brugermanualen.

## Hyppigt stillede spørgsmål

Spm: Hvorfor kan min DHP-W310AV ikke finde min DHP-308AV?

- Sørg for, at de begge er sat direkte i en stikkontakt. Hvis de stikkes i noget andet, vil forbindelsen blive langsom eller standse.
- De elektriske installationsledninger skal have direkte forbindelse. For eksempel vil Powerline-forbindelser næppe være til rådighed over gaden eller til forskellige enheder i en boligblok.

Spm: Min forbindelse fejler, afbrydes nogle gange eller er langsom, hvorfor?

- Forsøg at holde nabo-stikkontakter fri for andre enheder, især opladere og hårtørrer, for at minimere elektrisk støj.

Spm: Hvordan finder jeg mit trådløse netværk? Hvorfor har det et så underligt navn? Kan jeg ændre det?

- Du kan finde Wi-Fi-navnet (SSID) og kodeordet på det trådløse konfigurationskort. Almindelige navne og kodeord som *dlink* eller *kodeord* skal undgås af sikkerhedsgrunde.



- 
- Du kan ændre dine trådløse indstillinger ved navigere en web-browser til <http://dlinkapWXYZ.local>. derefter **Setup** [Indstilling], derefter **Wireless Settings** [Trådløse indstillinger]. *WXYZ* er et eksempel; den rigtige adresse er på konfigurationskortet.

Spm: Kan jeg anvende alene DHP-W310AV eller DHP-308AV for at komme på nettet?

- De to Powerline-enheder arbejder sammen for at oprette et netværk. De kommunikerer via din elektriske installation, men du skal stadig have en internetforbindelse fra en router og/eller modem.

Spm: Kan jeg anvende mere end én Powerline-enhed ad gangen?

- Ja, det kan du! D-Link har en vifte af Powerline-enheder, der omfatter adaptere, udvidelser og routere.

## Teknisk Support

D-Link teknisk support på Internettet: <http://dlink.com>

D-Link teknisk support over telefonen: Tlf.: 901 388 99

Normale åbningstider: Hverdage kl. 08:00 – 20:00

# Pakkauksen sisältö



DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini-laajennin



DHP-308AV Powerline AV 500 Mini -sovitin



Asennus-CD-ROM-levy



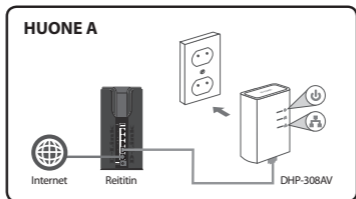
CAT5-Ethernetkaapeli  
(2 kpl)



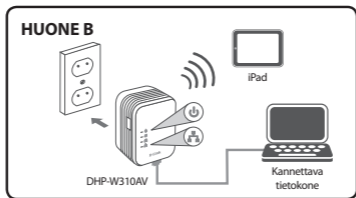
Wi-Fi-määrityskortti

## Laitteiston asennus

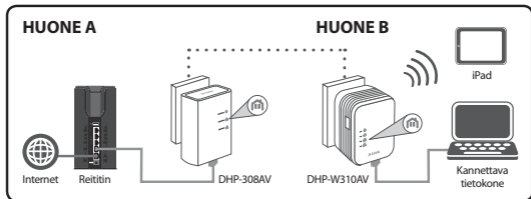
1. Kytke DHP-308AV Powerline AV 500 Mini -sovitin reitittimen lähellä olevaan pistorasiaan. Kytke toinen toimitetuista Ethernet-kaapeleista reitittimen LAN-porttiin ja kaapelin toinen pää DHP-308AV:hen.



2. Kytke DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini-aloitussarja pistorasiaan paikassa, jonne haluat laajentaa verkkoasi. Kytke toisen toimitetun Ethernet-kaapelin toinen pää DHP-W310AV:hen ja toinen pää tietokoneeseen. Voit myös kytkeä DHP-W310AV:n Wi-Fi-yhteydellä Wi-Fi-määrityskortin tietojen avulla.



3. Reitittimesi, DHP-308AV, DHP-W310AV ja tietokoneesi on nyt kytketty. Jatka kohtaan Ensimmäiset seuraavalla sivulla.



# Ensimmäiset

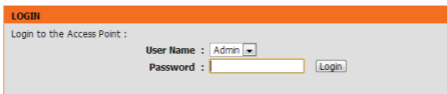
1. Siirry selaimella osoitteeseen:

Windows: **http://dlinkapWXYZ tai http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. tai http://dlinkap.local.**

jossa WXYZ on MAC-osoitteen 4 viimeistä kirjainta. The full address is available on the included Wireless Configuration Card.

2. Syötä käyttäjänimeksi ADMIN ja jätä salasanakenttä tyhjäksi.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin

Password :

Login

3. Valitse aloitussivulta Powerline-yhteyden ohjattu asennus.
4. Kytke DHP-308AV DHP-W310AV:hen painamalla Common Connect -painiketta 2 sekunnin ajan.

**Huomaa:** Jos et ole aiemmin suojannut Powerline-verkkoasi, sinun pitää asettaa suojaus kaikille Powerline-laitteillesi. Suorita seuraavat vaiheet jokaiselle laitteelle: paina Common Connect -painiketta DHP-W310AV:llä ja sitten Simple Connect -painiketta Powerline-laitteellasi 2 minuutin sisällä.

#### WELCOME TO THE D-LINK SETUP WIZARD

This wizard will guide you through a step-by-step process to configure your new D-Link powerline AP device.



- Step 1: Create powerline network
- Step 2: Configure Wi-Fi security

5. Aseta Powerline-verkko noudattamalla ohjatun asennuksen ohjeita. Lisätietoja löytyy käyttöoppaasta.

## Usein kysytyt kysymykset

K: Miksi DHP-W310AV ei löydä DHP-308AV:tä?

- Kytke molemmat suoraan pistorasiaan. Jatkojohdon tai vastaavan käyttäminen voi hidastaa yhteyttä tai estää sen.
- Sähköjohdotuksella pitää olla suora kytkentä. Powerline-yhteydet eivät esimerkiksi ehkä ole käytettävissä kadun yli tai saman rakennuksen eri huoneistoissa.

K: Miksi yhteyteni katkeilee ajoittain tai on hidas?

- Yritä välttää muiden laitteiden, erityisesti laturien ja hiustenkuivaajien kytkemistä läheisiin pistorasioihin sähköhäiriöiden välttämiseksi.

K: Kuinka löydän langattoman verkkoni? Miksi sillä on niin outo nimi? Voinko muuttaa sitä?

- Löydät Wi-Fi-verkon nimen (SSID) ja salasanan Wi-Fi-määrityskortista. Yleisiä nimiä ja salasanoja kuten *dlink* tai *salasana* on vältetty turvallisuussyistä.
- Voit muuttaa langattoman verkon asetuksia siirtymällä selaimella sivun <http://dlinkapWXYZ.local> kohtaan **Asetukset** ja sitten **Langattomat asetukset**. *WXYZ* on esimerkki. Oikea osoite on määrityskortissa.

---

K: Voinko käyttää vain DHP-W310AV:tä tai DHP-308AV:tä Internet-yhteyteen?

- Powerline-laitteet toimivat yhdessä ja muodostavat verkon. Ne siirtävät tietoa sähköjohdoissa, mutta tarvitsen silti Internet-yhteyden reitittimen ja/ tai modeemin kautta.

K: Voinko käyttää useita Powerline-laitteita kerralla?

- Kyllä voit! D-Link tarjoaa joukon Powerline-laitteita, muun muassa sovittimia, laajentimia ja reitittäjiä.

## Teknistä Tukea Asiakkaille Suomessa

Internetin kautta : <http://dlink.com>

Arkisin klo. 09:00 – 21:00

Numerosta : 0600 – 155 57

# Förpackningsinnehåll



DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender



DHP-308AV Powerline AV  
500-miniadapter



Installations-cd-rom



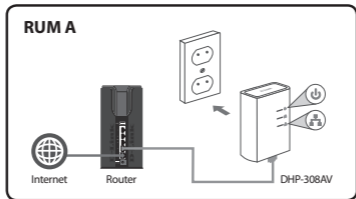
CAT5 Ethernet-kabel (2 st)



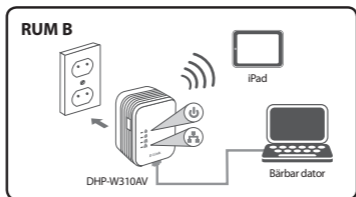
Konfigurationskort för  
Wi-Fi

## Maskinvaruinstallation

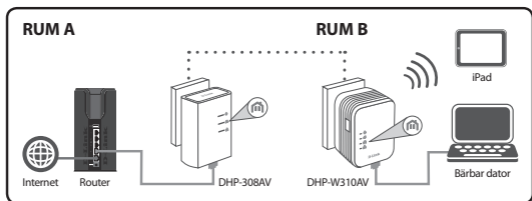
1. Anslut DHP-308AV Powerline AV 500-miniadaptern till ett vägguttag nära din router. Anslut en av de medföljande Ethernet-kablarna till LAN-porten på routern och anslut den andra änden av kabeln till din DHP-308AV-enhet.



2. Anslut DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender till ett vägguttag på den plats där du vill utöka ditt nätverk. Anslut den ena änden av den andra medföljande Ethernet-kabeln till DHP-W310AV-enheten och den andra änden till din dator. Du kan även ansluta till DHP-W310AV-enheten över Wi-Fi med informationen från konfigurationskortet för trådlös anslutning.



3. Din router, DHP-308AV-enheten, DHP-W310AV-enheten och datorn är nu alla anslutna. Fortsätt med "Inledande konfiguration" på nästa sida.





# Inledande konfiguration

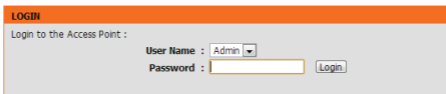
1. Använd din webbläsare och gå till:

Windows: **http://dlinkapWXYZ eller http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. eller http://dlinkap.local,**

där WXYZ är de sista fyra siffrorna av MAC-adressen. Hela adressen finns på det medföljande konfigurationskortet för trådlös anslutning.

2. Välj ADMIN som användarnamn och lämna lösenordet blankt.



3. Från startsidan, start installationsguiden för Powerline-anslutning.
4. När du blir ombedd trycker du på Common Connect-knappen i 2 sekunder på DHP-308AV-enheten för att ansluta den till DHP-W310AV-enheten.

**OBS!** Om du inte tidigare har säkrat ditt powerline-nätverk, måste du installera säkerhet för alla befintliga powerline-enheter. Utför följande steg för varje enhet: tryck på knappen Delad anslutning på DHP-W310AV, och tryck därefter på knappen Enkel anslutning på den befintliga powerline-enheten inom 2 minuter.

#### WELCOME TO THE D-LINK SETUP WIZARD

This wizard will guide you through a step-by-step process to configure your new D-Link powerline AP device.



- Step 1: Create powerline network
- Step 2: Configure Wi-Fi security

5. Följ stegen i guiden för att konfigurera ditt Powerline-nätverk. För detaljerat support, studera användarmanualen.

## Vanliga frågor

Q: Varför kan inte min DHP-W310AV-enhet hitta min DHP-308AV-enhet?

- Se till att du ansluter varje enhet direkt till ett vägguttag. Om du ansluter till något annat kan hastigheten minska eller anslutningen stoppas.
- Den elektriska inkopplingen måste ha en direkt anslutning. Powerline-anslutningar kanske inte fungerar över en gata eller mellan olika lägenheter i en byggnad.

Q: Min anslutning är oregelbunden och ibland förlorar jag den eller så är den långsam, varför?

- Försök med ett annat uttag som inte används av andra apparater, särskilt laddare och hårtorkar, för att minimera elektriska störningar.

Q: Hur hittar jag mitt trådlösa nätverk? Varför har enheten ett så konstigt namn? Kan jag ändra det?

- Du hittar Wi-Fi-namnet (SSID) och lösenordet på konfigurationskortet för trådlös anslutning. Vanliga namn och lösenord som *dlink* och *password* undviks av säkerhetsskäl.

- 
- Du kan ändra inställningarna för trådlöst genom att navigera med en webbläsare till <http://dlinkapWXYZ.local>, sedan **Setup** och sedan **Wireless Settings**. *WXYZ* är ett exempel, den verkliga adressen finns på ditt konfigurationskort.

Q: Kan jag använda DHP-W310AV eller DHP-308AV för att komma åt Internet?

- Powerline-enheter fungerar tillsammans och skapar ett nätverk. De kommunicerar över din elledning men du behöver fortfarande en Internetanslutning från en router och/eller ett modem.

Q: Kan jag använda mer än en Powerline-enhet åt gången?

- Ja det kan du! D-Link erbjuder ett brett utbud av Powerline-enheter som innefattar adaptrar, förlängningar och routers.

## Teknisk Support

D-Link Teknisk Support via Internet: <http://dlink.com>

D-Link Teknisk Support via telefon: 0900 - 100 77 00

Vardagar 08:00 – 20:00

# Conteúdo da Embalagem



DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender



Mini Adaptador DHP-308AV  
Powerline AV 500



CD-ROM de Instalação



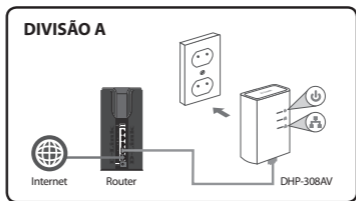
Cabo Ethernet CAT5 (2x)



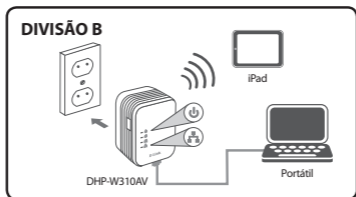
Cartão de Configuração  
Wi-Fi

## Instalação do Hardware

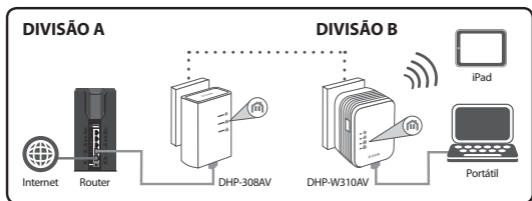
1. Ligue o Mini Adaptador DHP-308AV Powerline AV 500 numa tomada de parede próxima do router. Ligue um dos cabos Ethernet incluídos a uma porta LAN no seu router e ligue a outra extremidade do cabo ao seu DHP-308AV.



2. Ligue o DHP-W310AV Powerline AV 500 Wireless N Mini Extender a uma tomada de parede num lugar onde quer alargar a sua rede. Insira uma extremidade do segundo cabo Ethernet incluído no DHP-W310AV e a outra extremidade no seu computador. Pode também ligar o DHP-W310AV através de Wi-Fi com a informação na Placa de Configuração Sem Fios.



3. O seu router, o DHP-308AV, o DHP-W310AV e o seu computador estão agora ligados. Avance para a "Primeira Configuração" na página seguinte.



# Primeira Configuração

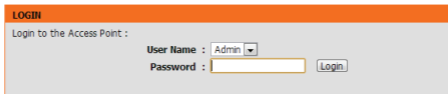
1. Utilize o seu explorador da Internet para ir para:

Windows: **http://dlinkapWXYZ ou http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. ou http://dlinkap.local.**

Onde WXYZ são os últimos 4 dígitos do endereço MAC. O endereço completo está disponível no Cartão de Configuração Sem Fios incluído.

2. Digite "ADMIN" para o Nome de Utilizador e deixe a Palavra-passe em branco.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin

Password :

Login

3. A partir da página que se abre, inicie o Assistente de Configuração para a Ligação Powerline.
4. Quando for pedido, pressione o botão Common Connect durante 2 segundos no DHP-308AV e ligue-o ao DHP-W310AV.

**Nota:** se ainda não garantiu a segurança da sua rede Powerline existente, necessitará de configurar a segurança para todos os dispositivos Powerline existentes. Execute os passos seguintes para cada dispositivo: pressione o Botão de Ligação Comum no DHP-W310AV e, no espaço de 2 minutos, pressione o Botão de Ligação Simples no seu dispositivo Powerline existente.



5. Siga os passos do assistente para configurar a sua rede Powerline. Para mais informações, consulte o Manual do Utilizador.

## Perguntas Frequentes

P: Por que razão o meu DHP-W310AV não encontra o DHP-308AV?

- Certifique-se de que está a ligar cada um diretamente a uma tomada de parede. Ligar a outra coisa qualquer pode diminuir a velocidade ou parar a ligação.
- A ligação elétrica deve ter uma ligação direta. Por exemplo, as ligações Powerline podem não estar disponíveis do outro lado de uma rua ou em diferentes unidades num prédio de apartamentos.

P: A minha ligação é instável e às vezes apresenta cortes ou está lenta, porquê?

- Tente manter as tomadas próximas livres de outros dispositivos, principalmente carregadores e secadores de cabelo, para minimizar a interferência elétrica.

P: Como é que encontro a minha rede sem fios? Por que razão tem um nome tão estranho? Posso alterá-lo?

- Pode encontrar o nome Wi-Fi (SSID) e a palavra-passe na Placa de Configuração Sem Fios. Nomes e palavras-passe comuns como *dlink* ou *palavra-passe* são evitados por questões de segurança.
- Pode alterar as suas definições sem fios ao navegar pelo seu explorador da Internet em <http://dlinkapWXYZ.local>. seguido de **Configuração**, seguido

---

de **Definições Sem Fios**. *WXYZ* é um exemplo, é o endereço real na sua placa de configuração.

P: Posso utilizar apenas o DHP-W310AV ou DHP-308AV para estar on-line?

- Os dispositivos Powerline trabalham em conjunto para criar uma rede. Estes comunicam através da ligação elétrica, mas ainda necessitam de uma ligação à Internet a partir de um router e/ou modem.

P: Posso utilizar mais do que um dispositivo Powerline de uma vez?

- Sim, pode! A D-Link dispõe de um anfitrião de dispositivos Powerline que incluem adaptadores, amplificadores e routers.

## Assistência Técnica

Assistência Técnica da D-Link na Internet: <http://dlink.com>

Assistência Técnica Telefónica da D-Link: +351 707 78 00 10



# Περιεχόμενα πακέτου



Ασύρματη N Μίνι συσκευή επέκτασης DHP-W310AV  
Powerline AV 500



Μίνι προσαρμογέας  
DHP-308AV Powerline AV 500



Εγκατάσταση μονάδας  
CD-ROM



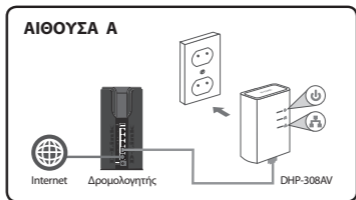
Καλώδιο Ethernet CAT5  
(2x)



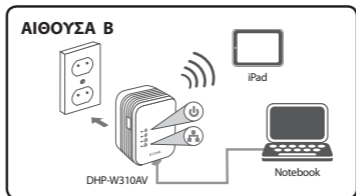
Κάρτα διαμόρφωσης  
Wi-Fi

## Εγκατάσταση υλικού

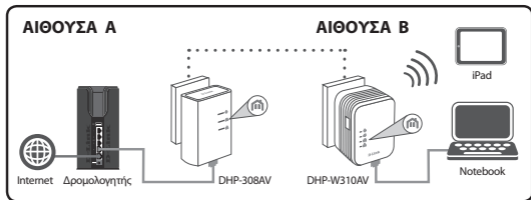
1. Συνδέστε το Μίνι προσαρμογέα Powerline AV 500 DHP-308AV σε μια πρίζα κοντά στο δρομολογητή σας. Συνδέστε ένα από τα συμπεριλαμβανόμενα καλώδια Ethernet σε μια θύρα LAN του δρομολογητή σας και συνδέστε το άλλο άκρο του καλωδίου στο DHP-308AV σας.



2. Συνδέστε το Ασύρματη N Μίνι συσκευή επέκτασης DHP-W310AV Powerline AV 500 σε μια επιτοίχια πρίζα σε ένα μέρος που θέλετε να επεκτείνετε το δίκτυό σας. Εισάγετε το ένα άκρο του δεύτερου συμπεριλαμβανόμενου καλωδίου Ethernet στο DHP-W310AV και το άλλο άκρο στον υπολογιστή σας. Μπορείτε επίσης να συνδεθείτε στο DHP-W310AV μέσω Wi-Fi με τις πληροφορίες στην ασύρματη κάρτα διαμόρφωσης.



3. Ο δρομολογητής σας, το DHP-308AV, το DHP-W310AV και ο υπολογιστής είναι πλέον όλα συνδεδεμένα. Προχωρήστε στο «Διαμόρφωση πρώτης φοράς» στην επόμενη σελίδα.



# Διαμόρφωση πρώτης φοράς

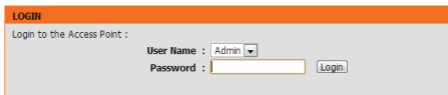
1. Χρησιμοποιήστε τον περιηγητή ιστού σας και μεταβείτε στο:

Windows: **http://dlinkapWXYZ ή http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. ή http://dlinkap.local.**

Όπου WXYZ, είναι τα τελευταία 4 ψηφία της διεύθυνσης MAC. Η πλήρης διεύθυνση είναι διαθέσιμη στην ασύρματη κάρτα διαμόρφωσης που περιλαμβάνεται.

2. Επιλέξτε ADMIN ως όνομα χρήστη και αφήστε κενό τον κωδικό πρόσβασης.



3. Από τη σελίδα προορισμού, εκκινήστε τον Οδηγό εγκατάστασης για τη Σύνδεση Powerline.
4. Όταν σας ζητηθεί, πατήστε το κουμπί Κοινή Σύνδεση για 2 δευτερόλεπτα στο DHP-308AV για να το συνδέσετε με το DHP-W310AV.

**Σημείωση:** Εάν δεν έχετε ασφαλίσει το υπάρχον δίκτυο Powerline προηγουμένως, θα πρέπει να ρυθμίσετε την ασφάλεια για όλες τις υπάρχουσες συσκευές σας Powerline. Εκτελέστε τα ακόλουθα βήματα για κάθε συσκευή: πιέστε το κουμπί «Κοινής Σύνδεσης» στη συσκευή DHP-W310AV και, στη συνέχεια, πιέστε το κουμπί «Απλής Σύνδεσης» στην υπάρχουσα συσκευή Powerline εντός 2 λεπτών.

#### WELCOME TO THE D-LINK SETUP WIZARD

This wizard will guide you through a step-by-step process to configure your new D-Link powerline AP device.



• Step 1: Create powerline network

• Step 2: Configure Wi-Fi security

5. Ακολουθήστε τα βήματα του οδηγού για να ρυθμίσετε το δίκτυο Powerline σας. Για λεπτομερέστερη υποστήριξη, ανατρέξτε στο Εγχειρίδιο χρήστη.

## Συχνές ερωτήσεις

Ε Γιατί το DHP-W310AV μου δεν μπορεί να βρει το DHP-308AV μου;

- Βεβαιωθείτε ότι συνδέετε το καθένα απευθείας σε μια πρίζα. Η σύνδεσή τους σε οτιδήποτε άλλο μπορεί να επιβραδύνει ή να διακόψει τη σύνδεση.
- Η ηλεκτρική καλωδίωση πρέπει να έχει άμεση σύνδεση. Για παράδειγμα, οι συνδέσεις Powerline μπορεί να μην είναι διαθέσιμες σε κάποιο δρόμο ή σε διαφορετικές μονάδες σε μια πολυκατοικία.

Ε Η σύνδεσή μου είναι ασταθής και μερικές φορές διακόπτεται ή είναι αργή, γιατί;

- Προσπαθήστε να μην υπάρχουν άλλες συσκευές στις κοντινές πρίζες, ειδικά φορτιστές και πιστολάκι για τα μαλλιά, ώστε να ελαχιστοποιηθούν οι ηλεκτρικές παρεμβολές.

Ε Πώς βρίσκω το ασύρματο δίκτυό μου; Γιατί έχει τόσο περίεργο όνομα; Μπορώ να το αλλάξω;

- Μπορείτε να βρείτε το όνομα Wi-Fi (SSID) και τον κωδικό πρόσβασης στην ασύρματη κάρτα διαμόρφωσης. Αποφεύγονται συνηθισμένα ονόματα, όπως *dlink* ή *password* για λόγους ασφάλειας.

- 
- Μπορείτε να αλλάξετε τις ρυθμίσεις ασύρματης σύνδεσής σας με πλοήγηση ενός περιηγητή ιστού στο <http://dlinkapWXYZ.local>, στη συνέχεια **Ρύθμιση** και στη συνέχεια **Ασύρματες ρυθμίσεις**. Το *WXYZ* αποτελεί ένα παράδειγμα. Η πραγματική διεύθυνση βρίσκεται στην κάρτα διαμόρφωσή σας.

Ε Μπορώ να χρησιμοποιήσω μόνο το DHP-W308AV για να συνδεθώ στο ίντερνετ;

- Οι συσκευές Powerline συνεργάζονται για να δημιουργήσουν ένα δίκτυο. Επικοινωνούν μέσω της ηλεκτρικής καλωδίωσής σας αλλά χρειάζεστε ακόμα μια σύνδεση στο Internet από ένα δρομολογητή ή/και μόντεμ.

Ε Μπορώ να χρησιμοποιήσω περισσότερες από μία συσκευές Powerline τη φορά;

- Φυσικά, μπορείτε. Η D-Link προσφέρει μια σειρά από συσκευές Powerline που περιλαμβάνουν προσαρμογείς, συσκευές επέκτασης και δρομολογητές.

## Τεχνική Υποστήριξη

D-Link Hellas Support Center

<http://dlink.com>

Καλύμνου 12, 112 51, Αθήνα

Τηλ. 213 0020353 (Δευτέρα - Παρασκευή, 09.00 - 19.00)

Fax. 210 8653172

# Sadržaj pakiranja



DHP-W310AV Powerline AV 500 bežični N Mini Extender



DHP-308AV Powerline AV 500 Mini Adapter



Instalacijski CD-ROM



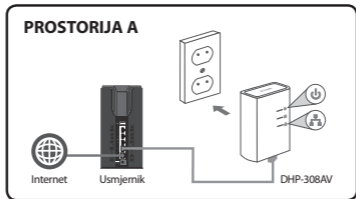
CAT5 Ethernet kabel (2x)



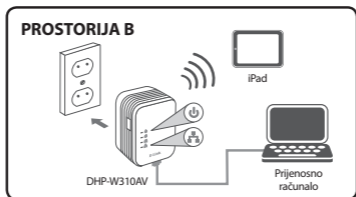
Kartica za Wi-Fi konfiguraciju

## Postavljanje hardvera

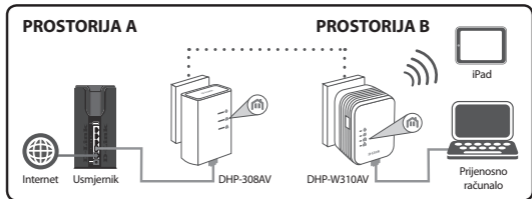
1. Ukopčajte DHP-308AV Powerline AV 500 mini adapter u električnu utičnicu u blizini vašeg usmjernika. Ukopčajte jedan od priloženih Ethernet kabela u LAN priključak na vašem usmjerniku, a drugi kraj kabela ukopčajte u DHP-308AV.



- Ukopčajte DHP-W310AV Powerline AV 500 bežični N Mini Extender u električnu utičnicu na mjestu na koje želite proširiti svoju mrežu. Ukopčajte jedan kraj drugog priloženog Ethernet kabela u DHP-W310AV, a drugi kraj kabela ukopčajte u svoje računalo. DHP-W310AV možete povezati i preko Wi-Fi mreže pomoć podataka koji se nalaze na kartici za bežičnu konfiguraciju.



- Vaš usmjernik, DHP-308AV, DHP-W310AV i računalo sada su povezani. Prijedite na odjeljak "Prva konfiguracija" na sljedećoj stranici.



# Prva konfiguracija

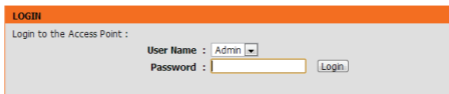
1. Uz pomoć web preglednika otidite na:

Windows: **http://dlinkapWXYZ ili http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. ili http://dlinkap.local.**

Gdje su WXYZ 4 posljednje 4 znamenke MAC adrese. Cijela adresa dostupna je na priloženoj kartici za bežičnu konfiguraciju.

2. U polje korisničkog imena unesite Admin, a polje zaporke ostavite prazno.



3. Na početnoj stranici pokrenite čarobnjaka za postavljanje za Powerline vezu.
4. Kada se od vas to zatraži, na uređaju DHP-308AV pritisnite gumb za međusobno povezivanje na 2 sekunde kako biste ga povezali s DHP-W310AV.

**Napomena:** Ako prethodno niste zaštitili svoju postojeću Powerline mrežu, morat ćete postaviti sigurnost za sve postojeće Powerline uređaje. Izvršite sljedeće korake za svaki uređaj: pritisnite gumb za međusobno povezivanje na DHP-W310AV i potom u roku od 2 minute pritisnite gumb za jednostavno povezivanje na vašem postojećem Powerline uređaju.





5. Slijedite korake čarobnjaka kako biste postavili Powerline mrežu. Podrobnije informacije potražite u korisničkom priručniku.

## Često postavljana pitanja

Pitanje: Zašto DHP-W310AV ne može pronaći DHP-308AV?

- Provjerite jesu li oba uređaja ukopčana neposredno u zidnu električnu utičnicu. Ako su ukopčani bilo gdje drugdje, to može usporiti ili prekinuti vezu.
- Električno sklopovlje mora imati neposrednu vezu. Na primjer, Powerline veza možda neće biti dostupna s druge strane ulice ili za druge uređaje u stambenoj zgradi.

Pitanje: Moja je veza problematična i ponekad se prekida ili usporava, zašto?

- Pokušajte ne ukopčavati druge uređaje u obližnje utičnice, osobito punjače i sušila za kosu kako biste umanjili električne smetnje.

Pitanje: Kako mogu pronaći svoju bežičnu mrežu? Zašto ima tako čudan naziv? Mogu li ga promijeniti?

- Naziv Wi-Fi mreže (SSID) i zaporku možete pronaći na kartici za bežičnu konfiguraciju. Uobičajeni nazivi i zaporka, kao što su *dlink* ili *password* izbjegavaju se zbog sigurnosnih razloga.

- 
- Svoje bežične postavke možete promijeniti tako da uz pomoć web preglednika odete na <http://dlinkapWXYZ.local>. Potom odaberite **Postavljanje i Bežične postavke**. WXYZ je primjer, prava adresa nalazi se na vašoj kartici za konfiguraciju.

Pitanje: Mogu li DHP-W310AV ili DHP-308AV uporabiti za povezivanje s internetom?

- Powerline uređaji rade zajedno kako bi stvorili mrežu. Komuniciraju preko vaših električnih instalacija, ali vam je svejedno potrebna internetska veza iz vašeg usmjernika i/ili modema.

Pitanje: Mogu li istovremeno rabiti više od jednog Powerline uređaja?

- Da, možete! D-Link nudi pregršt Powerline uređaja poput adaptera, extendera i usmjernika.

## Tehnička Podrška

Hvala vam na odabiru D-Link proizvoda. Za dodatne informacije, podršku i upute za korištenje uređaja, molimo vas da posjetite D-Link internetsku stranicu na <http://dlink.com>

# Vsebina paketa



DHP-W310AV Powerline AV 500 brezžični N Mini razširjevalec dometa



DHP-308AV Powerline AV 500 Mini adapter



Namestitveni CD-ROM



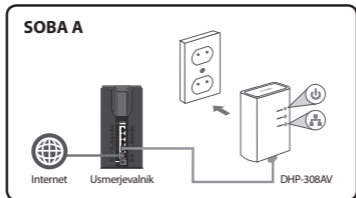
CAT5 Ethernet kabel (2x)



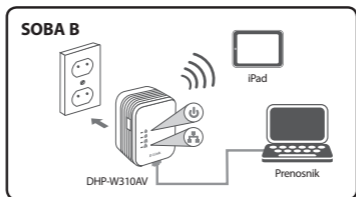
Kartica za namestitev Wi-Fi

## Namestitev strojne opreme

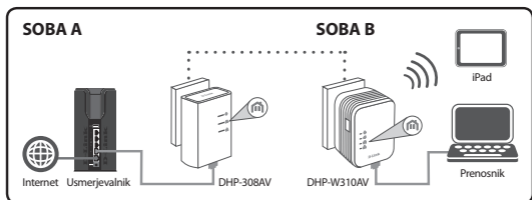
1. Priključite DHP-308AV Powerline AV 500 Mini adapter v električno vtičnico v bližini vašega usmerjevalnika. Priključite enega od priloženih Ethernet kablov v priključek LAN na vašem usmerjevalniku, drug konec kabla pa priključite v DHP-308AV.



2. Priključite DHP-W310AV Powerline AV 500 brezžični N Mini razširjevalec dometa v električno vtičnico na mestu, na katero želite razširiti svoje omrežje. En konec drugega priloženega Ethernet kabla priključite v DHP-W310AV, drug konec kabla pa priključite v računalnik. DHP-W310AV lahko povežete tudi preko omrežja Wi-Fi s pomočjo podatkov, ki se nahajajo na kartici za brezžično namestitev.



3. Vaš usmerjevalnik, DHP-308AV, DHP-W310AV in računalnik so sedaj med seboj povezani. Nadaljujte na razdelek "Prva namestitev" na naslednji strani.



# Prva namestitvev

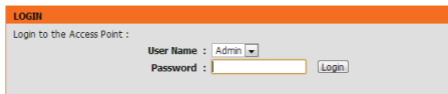
1. S pomočjo spletnega brskalnika pojdite na:

Windows: **http://dlinkapWXYZ ali http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. ali http://dlinkap.local.**

Kjer so WXYZ zadnje 4 številke naslova MAC. Celotni naslov je na voljo na priloženi kartici za brezžično namestitvev.

2. Kot uporabniško ime vpišite ADMIN, polje za geslo pa pustite prazno.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin

Password :

Login

3. Na domači strani zaženite čarovnika za namestitvev za povezavo Poweline.
4. Ob pozivu, na 2 sekundi pritisnite gumb za medsebojno povezovanje na napravi DHP-308AV, da jo povežete z DHP-W310AV.

**Opomba:** Če pred tem niste nastavili varnosti obstoječega omrežja Powerline, boste morali nastaviti varnost za vse obstoječe naprave Powerline. Opravite naslednje korake za vse naprave: pritisnite gumb za medsebojno povezovanje na napravi DHP-W310AV in v dveh minutah pritisnite gumb za preprosto povezovanje na obstoječi napravi Powerline.



5. Za povezovanje s vašim Powerline omrežjem sledite korakom v čarovniku. Za več informacij pogledajte uporabniški priročnik.

## Pogosto postavljena vprašanja

V: Zakaj moj DHP-W310AV ne more najti naprave DHP-308AV?

- Obe napravi obvezno priključite naravnost v zidno električno vtičnico. Če ju priključite kjerkoli drugod, se povezava lahko prekine ali upočasni.
- Električne instalacije morajo imeti neposredno povezavo. Na primer, povezave Powerline morda ne bodo na voljo čez ulico ali za različne enote v stanovanjskem bloku.

V: Moja povezava je nestalna in se včasih prekinja ali upočasni, zakaj?

- V vtičnicah v bližini naj ne bi bile priključene druge naprave, še posebej polnilniki in sušila za lase, da se zmanjšajo električne motnje.

V: Kako lahko najdem svoje brezžično omrežje? Zakaj ima tako čudno ime? Ali ga lahko spremenim?

- Ime omrežja Wi-Fi in geslo lahko najdete na kartici za brezžično namestitev. Pogosta imena in gesla, kot so *dlink* ali *password*, se ne uporabljajo zaradi varnostnih razlogov.

- 
- Svoje brezžične nastavitve lahko spremenite. tako da s spletnim brskalnikom obiščete <http://dlinkapWXYZ.local>. in potem izberete **Namestitev in Brezžične nastavitve**. WXYZ je primer, dejanski naslov se nahaja na vaši kartici za namestitev.

V: Ali lahko uporabim DHP-W310AV ali DHP-308AV za dostop do interneta?

- Naprave Powerline delujejo skupaj, da ustvarijo omrežje. Komunicirajo preko električnih instalacij, toda še vedno potrebujete internetno povezavo z vašega usmerjevalnika in/ali modema.

V: Ali lahko uporabim več naprav Powerline hkrati?

- Da, lahko! D-Link ponuja množico naprav Powerline, ki vključuje adapterje, razširjevalce dometa in usmerjevalnike.

## Ehnična Podpora

Zahvaljujemo se vam, ker ste izbrali D-Link proizvod. Za vse nadaljnje informacije, podporo ter navodila za uporabo prosimo obiščite D-Link - ovo spletno stran <http://dlink.com>

# Conținutul pachetului



Extender mini N wireless DHP-W310 AV Powerline AV 500



Adaptorul mini DHP-308AV  
Powerline AV 500



CD-ROM de instalare



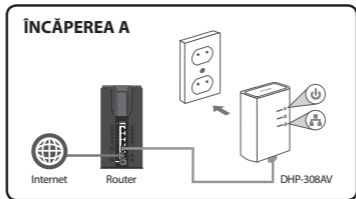
Cablu Ethernet CAT5 (2x)



Cartelă de configurare  
Wi-Fi

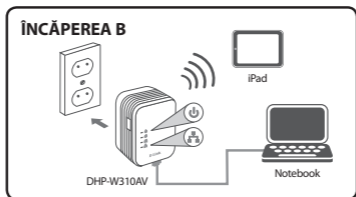
## Instalarea componentelor hardware

1. Conectați adaptorul mini DHP-308AV Powerline AV 500 la o priză de perete în apropierea routerului. Conectați unul dintre cablurile Ethernet incluse la un port LAN de pe router și conectați celălalt capăt al cablului la DHP-308AV.

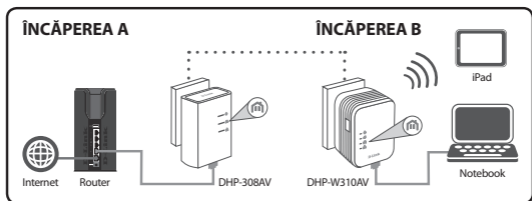




2. Conectați Extender mini N wireless DHP-W310 AV Powerline AV 500 la o priză de perete în locul în care doriți extinderea rețelei. Introduceți un capăt al celui de-al doilea cablu Ethernet inclus în DHP-W310AV, iar celălalt capăt în computer. Mai puteți efectua conectarea la DHP-W310AV prin Wi-Fi cu ajutorul informațiilor de pe cartela de configurare wireless.



3. Routerul, DHP-308AV, DHP-W310AV și computerul sunt acum toate conectate. Continuați cu „Prima configurare” din pagina următoare.



# Prima configurare

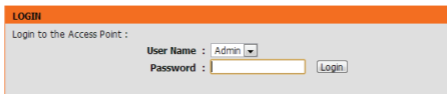
1. Utilizați browserul Web pentru a accesa:

Windows: **http://dlinkapWXYZ sau http://dlinkap**

Mac OS: **http://dlinkapWXYZ.local. sau http://dlinkap.local.**

WXYZ reprezintă ultimele 4 cifre ale adresei MAC. Adresa completă este disponibilă pe cartela de configurare wireless inclusă.

2. Selectați ADMIN pentru User Name (Nume utilizator) și lăsați câmpul Password (Parolă) necompletat.



**LOGIN**

Login to the Access Point :

User Name : Admin ▾

Password :

3. În pagina de destinație, porniți expertul de configurare pentru conexiunea Powerline.
4. Când vi se solicită, apăsați timp de două secunde pe butonul Common Connect (Conectare comună) pe DHP-308AV pentru a-l conecta la DHP-W310AV.

**Notă:** Dacă nu ați securizat anterior rețeaua dvs. Powerline existentă, va trebui să configurați securitatea pentru toate dispozitivele dvs. Powerline existente. Efectuați pașii următori pentru fiecare dispozitiv: apăsați pe butonul Common Connect (Conectare comună) de pe dispozitivul DHP-W310AV, apoi apăsați pe butonul Simple Connect (Conectare simplă) de pe dispozitivul dvs. Powerline existent în interval de 2 minute.



5. Urmăți pașii expertului pentru a configura rețeaua Powerline. Pentru asistență mai detaliată, consultați manualul utilizatorului.

## Întrebări frecvente

Î: De ce DHP-W310AV nu găsește DHP-308AV?

- Asigurați-vă că ați conectat ambele dispozitive direct la o priză de perete. Conectarea în alt loc poate încetini sau opri conexiunea.
- Cablurile electrice trebuie să fie conectat direct. De exemplu, conexiunile Powerline pot să nu fie disponibile de cealaltă parte a unei străzi sau pentru diverse unități dintr-un apartament.

Î: Conexiunea este sporadică și uneori se întrerupe sau este lentă, de ce?

- Încercați să nu cuplați alte dispozitive la prizele apropiate, mai ales încărcătoare și uscătoare de păr, pentru a reduce interferența electrică.

Î: Cum găsesc rețeaua wireless? De ce are un nume atât de ciudat? Îl pot schimba?

- Găsiți numele Wi-Fi (SSID) și parola e cartela de configurare wireless. Numele comune, cum ar *dlink* sau *parolă*, sunt evitate din motive de siguranță.
- Puteți schimba setările wireless navigând dintr-un browser Web la <http://dlinkapWXYZ.local>, apoi la **Setup (Configurare)** și la **Wireless Settings (Setări wireless)**. WXYZ este un exemplu, adresa reală se află pe cartela de configurare.

---

Î: Pot utiliza numai DHP-W310AV sau DHP-308AV pentru a fi online?

- Dispozitivele Powerline colaborează pentru a crea o rețea. Acestea comunică prin cablurile electrice, dar aveți nevoie în continuare de o conexiune la Internet de la un router și/sau un modem.

Î: Pot utiliza simultan mai multe dispozitive Powerline?

- Da, puteți! D-Link vă oferă o gazdă a dispozitivelor Powerline, care includ adaptoare, extensoare și routere.

## Suport Tehnic

Vă mulțumim pentru alegerea produselor D-Link. Pentru mai multe informații, suport și manuale ale produselor vă rugăm să vizitați site-ul D-Link <http://dlink.com>

---

## NOTES

---

## NOTES

---

## NOTES

---

## NOTES



---

## NOTES

---

## NOTES



# WIRELESS NETWORK REMINDER

Wireless Network Name (SSID)

Wireless Network Password

## TECHNICAL SUPPORT

UK	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
IRELAND	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
GERMANY	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
FRANCE	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
SPAIN	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
ITALY	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
NETHERLANDS	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
BELGIUM	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
LUXEMBURG	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
POLAND	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
CZECH	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
HUNGARY	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
NORWAY	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
DENMARK	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
FINLAND	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
SWEDEN	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
GREECE	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>
PORTUGAL	<a href="http://www.dlink.com">www.dlink.com</a>